

ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ СОГЛАШЕНИЕ NO 8 к контракту № 0523 от 17.05.2023 г.	ADDITIONAL AGREEMENT NO 8 to contract No. 0523 dated 17.05.2023
<p>г. Самара 17 декабря 2024 г.</p> <p>Общество с ограниченной ответственностью «Мегахимгрупп», именуемое в дальнейшем «ПОКУПАТЕЛЬ», в лице директора Калининой Наталии Николаевны, с одной стороны, и Компания NOROO PAINT & COATINGS CO., LTD. именуемое в дальнейшем «ПРОДАВЕЦ», в лице директора Mr. Joonyoung Lee, с другой стороны, а вместе именуемые «Стороны», заключили настоящее дополнительное соглашение № 8 от 17.12.2024 г. (далее – «Дополнительное соглашение») контракту № 0523 от 17.05.2023 г. (далее – «Контракт») о нижеследующем:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Продлить срок действия Контракта до 31.12.2025 года включительно.2. Настоящее Дополнительное соглашение вступает в силу с момента подписания Сторонами, составлено в двух экземплярах, по одному для каждой из Сторон. <p>От имени Продавца:</p> <p>Noroo Paint & Coatings Co.,Ltd. <i>Lee joon young</i> _____ /Mr. Joonyoung Lee / General Manager</p> <p>От имени Покупателя:</p> <p>_____ /Калинина Н.Н./</p>	<p>Samara December 17, 2024</p> <p>Megahimgroup Limited Liability Company, hereinafter referred to as the "BUYER", represented by Director Kalinina Natalia Nikolaevna, on the one hand, and NOROO PAINT & COATINGS CO., LTD., hereinafter referred to as the "SELLER", represented by General Manager Mr. Joonyoung Lee, on the other hand, and together referred to as the "Parties", have concluded this agreement №8 dd. 17.12.2024 (hereinafter referred to as the «Additional Agreement») to Contract No. 0523 of 17.05.2023 (hereinafter referred to as the «Contract») on the following:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Extend the term of the Contract until 31.12.2025 inclusive.2. This Additional Agreement comes into force from the moment it is signed by the Parties, drawn up in two copies, one for each of the Parties. <p>On behalf of the Seller:</p> <p>Noroo Paint & Coatings Co.,Ltd. <i>Lee joon young</i> _____ /Mr. Joonyoung Lee / General Manager</p> <p>On behalf of the Buyer:</p> <p>_____ /Kalinina N.N./</p>